



Niederschrift Nr. 10
über die öffentliche Sitzung der Stadtvertretung der Stadt Schwentental
am Montag, dem 22. Juli 2024, im Rathaus, großer Bürgersaal

Beginn: 19.00 Uhr

Ende: 19.45 Uhr

Anwesenheit:

1. Ache, Christoph
2. Büttner, Tineke
3. Dieckmann, Gerd
4. Götting, Jose
5. Hill, Marianne
6. Hoppe, Benedikt
7. Janz, Uwe (Bürgermeister)
8. Johansson, Björn
9. Lassen, Anja
10. Martens, Rainer
11. Müller, Andreas
12. Off, Roswitha
13. Pioch, Wilfried
14. Rautenberg, Kai
15. Schlotfeldt, Vincent
16. Schneider, Sandra
17. Dr. Scholtis, Norbert
18. Senfelds, Daniel
19. Sindt, Sabine
20. Sindt, Volker
21. Sonnabend, Ulf
22. Stange, Dörte
23. Steenbock, Herbert
24. Voigt, Jan
25. Voigt, Frederik
26. Weißhuhn, Britta

Entschuldigt:

1. Bretschneider, Karolin
2. Harting, Joachim
3. Lies, Sebastian
4. Petersen, Bernd
5. Ramm, Christian
6. Yilmaz, Yavuz

Anwesend, aber nicht stimmberechtigt:

1. Haß, Thomas (Bürgermeister)
2. Hansen, Martina (Büroleitung)



3. Kemper, Dirk (Protokoll)
4. Schröter, Michael
5. Ewald, Hartmut
6. Marthiensen, Annika
7. Pschierer, Mara

Besucher:

1 Einwohner

Herr Bürgervorsteher Janz eröffnet die Sitzung der Stadtvertretung, begrüßt die Anwesenden und stellt fest, dass die Einladung vom 11.07.2024 form- und fristgerecht zugegangen ist. Zu Beginn der Sitzung sind 26 Stadtvertreterinnen und Stadtvertreter anwesend. Der Bürgervorsteher stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Der Vorsitzende teilt mit, dass die TOP um folgende Vorlagen zu ergänzen ist:

- TOP 3: SM 102e/2024 und BV 102f/2024
- TOP 4: SM 146b/2024 und SM 146c/2024
- TOP 5: SM 172b/2024, SM 178b/2024 und SM 183/2024
- TOP 6: SM 052e/2024 und 052f/2024
- TOP 7: SM 159 b/2024 und SM 181/2024

Weitere Änderungen und Ergänzungen zur Tagesordnung liegen nicht vor, so dass wie folgt beraten werden soll:

Öffentlicher Teil:

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift über die Sitzung der Stadtvertretung vom 04. Juli 2024
3. Haushaltsplan und Haushaltssatzung 2024 (BV102d/2024, SM 102e/2024, BV 102f/2024)
4. Fertigstellung der Umbaumaßnahmen des ehemaligen Pfadfinderhauses zum Sozialgebäude für den Wildpark gemäß Prüfung nach § 81 GO
hier: Zustimmung zu einer überplanmäßigen Ausgabe (BV 146/2024, SM 146b/2024, SM 146c/2024)



5. Mitteilungen und Anfragen (SM 172b/2024, SM 178b/2024, SM 183/2024)

Die nachfolgenden Tagesordnungspunkte werden nach Beschlussfassung durch die Stadtvertretung **nichtöffentlich** beraten:

6. Verlagerung der IT zu Dataport gemäß Prüfung nach § 81 GO
Hier: Vertragsangelegenheiten und Kosten (BV 052c/2024, SM 052e/2024, SM 052f/2024)

7. Mitteilungen und Anfragen (SM 159 b/2024 und SM 181/2024)

Abstimmung über Tagesordnung: 26 dafür

TOP 1:

Einwohnerfragestunde

Es liegen keine Anfragen vor.

TOP 2:

Niederschrift über die Sitzung der Stadtvertretung vom 04. Juli 2024

Die Niederschrift über die Sitzung vom 04. Juli 2024 liegt noch nicht vor.

TOP 3:

Haushaltsplan und Haushaltssatzung 2024 (BV 102d/2024, SM 102e/2024, BV 102f/2024)

Herr Bürgermeister Haß führt in das Thema ein.

Es hat in den vergangenen Wochen einen regen Austausch mit der Kommunalaufsicht gegeben. Der Schriftverkehr wurde den politischen Gremien zwischenzeitlich zur Verfügung gestellt. Insbesondere in den Bereichen Budgetbildung, Teilfinanzpläne, Deckungskreise sowie den Verpflichtungsermächtigungen mussten entsprechende Nachbesserungen vorgenommen werden. Herr Ewald, Frau Marthiensen und Frau Pschierer beantworten die Nachfragen der Stadtvertreterinnen und Stadtvertreter. Die Nachfrage von Herrn Frederik Vogt bezüglich des Teilansatzes eines Produktkontos wird separat geprüft und beantwortet.

Beschluss:

- 1.) Der Beschluss der Stadtvertretung über die Haushaltssatzung 2024 vom 25.04.2024 wird in dieser Form aufgehoben.
- 2.) Es wird ein im Wesentlichen von den Ansätzen unveränderter Haushaltsplan mit korrigiertem Schuldendienst und eine Haushaltssatzung beschlossen, die aus Ergebnisplan, Finanzplan, Teilplänen und Stellenplan besteht. Die Teilpläne bestehen aus dem Teilergebnisplan und dem Teilfinanzplan. Diese anliegenden Bestandteile werden neu beschlossen und der Vorbericht ist aktualisiert (Anlage 2). Zur Transparenz der sich ergebenden Veränderungen ist in der Anlage 3 erläuternd eine Veränderungsliste beigefügt.



- 3.) Die Deckungskreisliste wird ersatzlos gestrichen.
- 4.) Jedes Produkt bildet ein Budget.
- 5.) In der Übersicht über die aus Verpflichtungsermächtigungen voraussichtlich fällig werdenden Auszahlungen werden die nachrichtlich anzugebenden in der Finanzplanung vorgesehenen Kreditaufnahmen in den falsch zugeordneten Jahren korrigiert.
- 6.) Im Finanzplan und in den Teilfinanzplänen wurden die Bezeichnungen bei den Konten 683 und 783 berichtigt.

Abstimmung: **21 dafür** **5 dagegen** **0 Enthaltungen**

TOP 4:

Fertigstellung der Umbaumaßnahmen des ehemaligen Pfadfinderhauses zum Sozialgebäude für den Wildpark gemäß Prüfung nach § 81 GO

hier: Zustimmung einer überplanmäßigen Ausgabe (BV 146/2024, SM 146b/2024, SM 146c/2024)

Herr Schröter führt kurz in das Thema ein.

Beschluss:

Die Stadtvertretung stimmt der überplanmäßigen Ausgabe in Höhe von rd. 37.000 € bei der Investitionsmaßnahme 5510523001 (Umbau Pfadfinderhaus) zu. Zur Deckung der Mehrausgabe stehen Mittel in der Investitionsmaßnahme 5510524001 (Neubau WC-Gebäude Schwentinepark) in gleicher Höhe bereit.

Abstimmung: **24 dafür** **0 dagegen** **2 Enthaltungen**

TOP 5:

Mitteilungen und Anfragen

- Herr Bürgervorsteher Janz bedankt sich bei der Verwaltung für die Ausrichtung des Stadtfestes. Es war eine sehr gelungene Veranstaltung. Herr Bürgermeister Haß teilt hierzu mit, dass insgesamt 72.000,-- Euro von Sponsoren für das Stadtfest zur Verfügung gestellt wurden.
- Herr Bürgervorsteher Janz teilt mit, dass die November-Sitzung der Stadtvertretung vom 14.11.2024 auf den 11.11.2024 verlegt wird (SM 178b/2024)
- Herr Bürgermeister Haß berichtet über das offene Schreiben der Kirchengemeinde Ralsdorf (SM 172b/2024).



- Herr Haß berichtet über den Pressebericht des Kreises Plön bezüglich der Neuregelung der Schülerbeförderung ab dem Schuljahr 2024/2025. Die Schülerbeförderung wird auf der nächsten Sitzung des Bildungsausschusses ausführlich thematisiert (SM 183/2024).
- Herr Bürgermeister Haß teilt mit, dass die Partnergemeinde Schöneiche im Zeitraum vom 09.05.2025 bis 11.05.2025 ihr 650-jähriges Bestehen feiert. Es wird angestrebt, mit einer größeren Delegation aus Schwentinental an den Feierlichkeiten teilzunehmen. Es erfolgt eine Thematisierung im Kulturausschuss.
- Herr Bürgermeister Haß teilt mit, dass in der kommenden Woche die Straßen Rosenthal/Zum See aufgrund von Kanalarbeiten und der Anlieferung der Container für die OGTS ganz bzw. teilweise gesperrt sind. Ein genauer Plan sowie die Umleitungen werden zeitnah veröffentlicht.
- Herr Schlotfeldt bittet die Verwaltung um einen Sachstand zum Thema Kommunale Wärmeplanung zur nächsten Sitzung der Stadtvertretung.
- Herr Müller erkundigt sich nach dem Stand des Bahnhalt punktes Ostseepark. Herr Bürgermeister Haß teilt mit, dass die Planungen laufen und von einer Fertigstellung in den Jahren 2025/2026 ausgegangen wird.

Herr Bürgervorsteher Janz schließt den öffentlichen Teil der Sitzung um 19.45 Uhr.

gez. Janz

Vorsitzender

gez. Kemper

Protokollführer